



ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

Брюксел, 26.10.2011
COM(2011) 691 окончателен

2011/0305 (NLE)

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

относно финансовите вноски, които държавите-членки трябва да платят за финансиране на Европейския фонд за развитие през 2012 и 2013 г., включително първата част за 2012 г.

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

Във Вътрешното споразумение и във Финансовия регламент за 10-ия ЕФР се предвижда нова процедура за поканите за вноски, с които държавите-членки финансират ЕФР. В съответствие с член 157 от Финансовия регламент тази нова процедура беше приложена за пръв път за вноските за 2009 г.

В съответствие с член 57, параграф 2 от Финансовия регламент за 10-ия ЕФР настоящото предложение се отнася до:

- горната граница на годишната сума на вноската за 2013 г.;
- годишната сума на вноската за 2012 г.; и
- размера на първата част от вноската за 2012 г.

В съответствие с член 57, параграф 7 от Финансовия регламент за 10-ия ЕФР сумата, управлявана от Комисията, и сумата, управлявана от ЕИБ, се определят отделно.

В съответствие с член 145 от Финансовия регламент за 10-ия ЕФР ЕИБ изпрати на Комисията своите актуализирани прогнози за поетите задължения и плащанията по инструментите, които се управляват от ЕИБ.

В съответствие с член 57, параграф 2 от Финансовия регламент за 10-ия ЕФР Съветът трябва да се произнесе по настоящото предложение до 15 ноември 2011 г., а държавите-членки трябва да платят първата част от вноската най-късно до 21 януари 2012 г.

В член 58, параграф 2 от Финансовия регламент се предвижда, че поканите за вноски първо оползотворяват една след друга сумите, предвидени за предходни ЕФР. Поради това поканите за вноски в настоящото предложение се отнасят до суми по 9-ия ЕФР за ЕИБ и по 10-ия ЕФР за Комисията.

В съответствие с член 60, параграф 1 от Финансовия регламент, когато дължимата част от вноската не бъде платена до определения краен срок, от съответната държава-членка се изисква да плати лихва върху неплатената сума. Условиата на плащане на лихвата са посочени в същия член.

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

относно финансовите вноски, които държавите-членки трябва да платят за финансиране на Европейския фонд за развитие през 2012 и 2013 г., включително първата част за 2012 г.

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Вътрешното споразумение между представителите на правителствата на държавите-членки, заседаващи в рамките на Съвета, относно финансирането на помощта от Общността по многогодишната финансова рамка за периода 2008—2013 г. в съответствие със Споразумението за партньорство АКТБ-ЕО и относно разпределянето на финансовата помощ за отвъдморските страни и територии, по отношение на които се прилага четвърта част от Договора за ЕО¹ („Вътрешното споразумение“), и по-специално член 7 от него,

като взе предвид Регламент (ЕО, Евратом) № 215/2008 на Съвета от 18 февруари 2008 г. относно Финансовия регламент, приложим за 10-ия Европейски фонд за развитие (наричан по-долу „Финансов регламент за 10-ия ЕФР“)², последно изменен на 11 април 2011 г.³, и по-специално член 57, параграф 5 от него,

като взе предвид предложението на Комисията,

като има предвид, че:

- (1) В съответствие с процедурата, предвидена в членове 57—61 от Финансовия регламент за 10-ия ЕФР, до 15 октомври 2011 г. Комисията следва да представи предложение за определяне на горната граница на годишната вноска на държавите-членки в Европейския фонд за развитие (ЕФР) за 2013 г., годишния размер на вноската за 2012 г. и размера на първата част от вноската за 2012 г.
- (2) В съответствие с член 145, първа алинея от Финансовия регламент за 10-ия ЕФР Европейската инвестиционна банка изпрати на Комисията актуализираните си прогнози за поетите задължения и за плащанията по инструментите, които управлява.
- (3) В член 58, параграф 2 от Финансовия регламент за 10-ия ЕФР се предвижда, че поканите за вноски първо оползотворяват сумите, предвидени за предходни ЕФР.

¹ ОВ L 247, 9.9.2006 г., стр. 32.

² ОВ L 78, 19.3.2008 г., стр. 1.

³ ОВ L 102, 16.4.2011 г., стр. 1.

Поради това следва да се отправи и покана за внасяне на средства по 9-ия ЕФР за ЕИБ въз основа на член 58, параграф 2 от Финансовия регламент за 10-ия ЕФР.

- (4) Съветът следва да вземе решение по настоящото предложение до 15 ноември 2011 г., а държавите-членки следва да изплатят първата част от вноската за 2012 г. най-късно до 21 януари 2012 г.,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

С настоящото горната граница на годишния размер на вноските за ЕФР на държавите-членки за 2013 г. се определя на 3 800 000 000 EUR за Комисията и на 250 000 000 EUR за Европейската инвестиционна банка.

Член 2

С настоящото годишният размер на вноските за ЕФР на държавите-членки за 2012 г. се определя на 3 600 000 000 EUR за Комисията и на 280 000 000 EUR за Европейската инвестиционна банка.

Член 3

Вноските за ЕФР, които отделните държави-членки трябва да платят на Комисията и на Европейската инвестиционна банка като първа част от вноската за 2012 г., са посочени в таблицата в приложението.

Член 4

Настоящото решение се прилага от датата на своето приемане.

Член 5

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на [...] година.

За Съвета
Председател

ПРИЛОЖЕНИЕ

Първа част от вноските за 2012 г. (в EUR)

ДЪРЖАВИ-ЧЛЕНКИ	Ключов 9-и ЕФР	Ключов 10-и ЕФР	1-ви транш		Общо 1-ви транш
	%	%	ЕИБ 9-и ЕФР	Комисията 10-и ЕФР	
БЕЛГИЯ	3.92	3.53	3 920 000	68 835 000	72 755 000
ДАНИЯ	2.14	2.00	2 140 000	39 000 000	41 140 000
ГЕРМАНИЯ	23.36	20.50	23 360 000	399 750 000	423 110 000
ГЪРЦИЯ	1.25	1.47	1 250 000	28 665 000	29 915 000
ИСПАНИЯ	5.84	7.85	5 840 000	153 075 000	158 915 000
ФРАНЦИЯ	24.30	19.55	24 300 000	381 225 000	405 525 000
ИРЛАНДИЯ	0.62	0.91	620 000	17 745 000	18 365 000
ИТАЛИЯ	12.54	12.86	12 540 000	250 770 000	263 310 000
ЛЮКСЕМБУРГ	0.29	0.27	290 000	5 265 000	5 555 000
НИДЕРЛАНДИЯ	5.22	4.85	5 220 000	94 575 000	99 795 000
АВСТРИЯ	2.65	2.41	2 650 000	46 995 000	49 645 000
ПОРТУГАЛИЯ	0.97	1.15	970 000	22 425 000	23 395 000
ФИНЛАНДИЯ	1.48	1.47	1 480 000	28 665 000	30 145 000
ШВЕЦИЯ	2.73	2.74	2 730 000	53 430 000	56 160 000
ОБЕДИНЕНОТО КРАЛСТВО	12.69	14.82	12 690 000	288 990 000	301 680 000
Общо ЕС-15	100	96.38	100 000 000	1 879 410 000	1 979 410 000
ЧЕШКАТА РЕПУБЛИКА		0.51		9 945 000	9 945 000
БЪЛГАРИЯ		0.14		2 730 000	2 730 000
ЕСТОНИЯ		0.05		975 000	975 000
КИПЪР		0.09		1 755 000	1 755 000
ЛАТВИЯ		0.07		1 365 000	1 365 000
ЛИТВА		0.12		2 340 000	2 340 000
УНГАРИЯ		0.55		10 725 000	10 725 000
МАЛТА		0.03		585 000	585 000
ПОЛША		1.30		25 350 000	25 350 000
РУМЪНИЯ		0.37		7 215 000	7 215 000
СЛОВЕНИЯ		0.18		3 510 000	3 510 000
СЛОВАКИЯ		0.21		4 095 000	4 095 000
Общо ЕС-12		3.62		70 590 000	70 590 000
ОБЩО ЕС-27	100	100	100 000 000	1 950 000 000	2 050 000 000